

31999D0502

27.7.1999.

EIROPAS KOPIENU OFICIĀLAIS VĒSTNESIS

L 194/53

KOMISIJAS LĒMUMS**(1999. gada 1. jūlijs),****ar ko laikposmam no 2000. gada līdz 2006. gadam nosaka to reģionu sarakstu, uz kuriem attiecas struktūrfondu 1. mērķis***(izziņots ar dokumenta numuru C(1999) 1770)**(1999/502/EK)*

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1999. gada 21. jūnija Regulu (EK) Nr. 1260/1999, ar ko paredz vispārīgus noteikumus par struktūrfondu (1), jo īpaši tās 3. panta 2. punktu,

(1) tā kā Regulas (EK) Nr. 1260/1999 1. panta pirmās daļas 1. punkts nosaka, ka struktūrfondu 1. mērķis ir sekmēt atpalikušo reģionu attīstību un strukturālos pielāgojumus;

(2) tā kā Regulas (EK) Nr. 1260/1999 3. panta 1. punkta pirmā daļa nosaka, ka 1. mērķa reģioni ir statistiski teritoriālo vienību nomenklatūras II līmenim atbilstošie reģioni (NUTS II līmenis), kuru iekšzemes kopprodukts uz vienu iedzīvotāju, mērīts pirktspējas paritātē un aprēķināts, pamatojoties uz 1999. gada 26. martā pieejamiem Kopienas datiem par 1994., 1995. un 1996. gadu, ir mazāks par 75 % no vidējā Kopienā;

(3) tā kā Regulas (EK) Nr. 1260/1999 3. panta 1. punkta otrā daļa nosaka, ka šis mērķis ietver arī attālākos reģionus (Francijas aizjūras departamentus, Azoru, Madeiras un Kanāriju salas), kuru IKP ir zem 75 % sliekšņa, un apgabali, kas ir tiesīgi saņemt atbalstu saskaņā ar 6. mērķi laikposmā no 1995. gada līdz 1999. gadam saskaņā ar Austrijas, Somijas un Zviedrijas Pievienošanās aktu (2);

(4) tā kā Regulas (EK) Nr. 1260/1999 6. panta 1. punkta pirmā daļa nosaka, ka neatkarīgi no šīs regulas 3. panta reģioni, uz ko attiecas 1. mērķis 1999. gadā saskaņā ar Padomes 1988. gada 24. jūnija Regulu (EEK) Nr. 2052/88 par struktūrfondu uzdevumiem un to efektivitāti, kā arī par to darbības saskaņošanu savā starpā un ar Eiropas Investīciju bankas un citu pastāvošo finanšu instrumentu darbību (3), kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 3193/94 (4), un kas nav minēti Regulas (EK)

Nr. 1260/1999 3. panta 1. punkta otrajā daļā, turpina saņemt pārejas atbalstu no struktūrfondu saskaņā ar 1. mērķi no 2000. gada 1. janvāra līdz 2005. gada 31. decembrim;

(5) tā kā Regulas (EK) Nr. 1260/1999 6. panta 1. punkta otrā daļa nosaka, ka 3. panta 2. punktā minētā saraksta pieņemšanas laikā Komisijai saskaņā ar šīs regulas 4. panta 5. punktu un 6. pantu jā sastāda saraksts ar NUTS III līmeņa apgabaliem, kas pieder pie tiem reģioniem, kas saņems pārejas atbalstu no struktūrfondu saskaņā ar 1. mērķi 2006. gadā;

(6) tā kā tomēr Regulas (EK) Nr. 1260/1999 6. panta 1. punkta trešā daļa nosaka, ka Komisija pēc dalībvalsts priekšlikuma var aizstāt šos reģionus ar reģioniem, kas mazāki par NUTS III reģioniem un atbilst 4. panta 5. līdz 9. punktā noteiktajiem reģioniem, nepalielinot katra reģiona iedzīvotāju skaita īpatsvaru, kas minēts 6. panta 1. punkta otrajā daļā, nodrošinot atbilstību šīs regulas 4. panta 4. punkta otrajai daļai; tā kā Komisija šajā sakarā ņēmusi vērā dalībvalstu pieprasījumus;

(7) tā kā Regulas (EK) Nr. 1260/1999 6. panta 1. punkta ceturtā daļa nosaka, ka apgabali, kas pieder pie otrajā un trešajā daļā minētajos sarakstos neiekļautiem reģioniem, turpina saņemt atbalstu no Eiropas Sociālā fonda, Zivsaimniecības virzības finansēšanas instrumenta un ELVGF Virzības nodaļas tikai 2006. gadā, izmantojot to pašu atbalsta formu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Reģioni, uz kuriem attiecas 1. mērķis, ir uzskaitīti I pielikumā.

Šis saraksts ir spēkā no 2000. gada 1. janvāra līdz 2006. gada 31. decembrim.

(1) OV L 161, 26.6.1999., 1. lpp.

(2) OV L 1, 1.1.1995., 11. lpp.

(3) OV L 185, 15.7.1988., 9. lpp.

(4) OV L 337, 24.12.1994., 11. lpp.

2. pants

Reģioni un apgabali, kas saņem pārejas atbalstu saskaņā ar 1. mērķi, ir norādīti II pielikumā.

Šis saraksts ir spēkā no 2000. gada 1. janvāra attiecīgi līdz 2005. gada 31. decembrim vai 2006. gada 31. decembrim, kas attiecas uz šajā sarakstā nosauktajiem reģioniem.

3. pants

Šis lēmums ir adresēts dalībvalstīm.

Briselē, 1999. gada 1. jūlijā

Komisijas vārdā —

Komisijas locekle

Monika WULF-MATHIES

I PIELIKUMS

To NUTS II reģionu saraksts, uz ko laikposmā no 2000. gada 1. janvāra līdz 2006. gada 31. decembrim attiecas struktūrfondu 1. mērķis

Vācija

Brandenburga
Meklenburga-Priekšpomerānija
Hemnica
Drēzdene
Leipciga
Desava
Halle
Magdeburga
Tiringene

Grieķija

Austrummaķedonija, Trāķija
Vidusmaķedonija
Rietummaķedonija
Tesālīja
Ēpeira
Jonijas salas
Rietumgrieķija
Vidusgrieķija
Peloponēsa
Atika
Egejas jūras Ziemeļu salas
Egejas jūras Dienvidu salas
Krēta

Spānija

Galisija
Astūrija
Kastīlija un Leona
Kastīlija-Lamanča
Estremadura
Valensija
Andalūzija
Mursijas reģions
Seūta un Meliļa
Kanāriju salas

Francija

Gvadelupa
Martinika
Franču Gviāna
Reinjona

Īrija

Pierobežas videne un ziemeļu apgabali

Itālija

Kampānija
Apūlija
Bazilikata
Kalabrija
Sicīlija
Sardīnija

Austrija

Burgenlande

Portugāle

Ziemeļi
Centrs
Alentežu
Algarvi
Azoru salas
Madeira

Somija

Austrumsomija
Vidussomija ⁽¹⁾
Ziemeļsomija ⁽¹⁾

Zviedrija

Ziemeļu Viduszviedrija ⁽¹⁾
Vidusnorlande ⁽¹⁾
Augšnorlande ⁽¹⁾

Apvienotā Karaliste

Dienvidu Jorkšīra
Rietumu Velsa un ielejas
Kornvola un Sili salas
Mersisaīda

⁽¹⁾ Tikai apgabali, kas minēti Austrijas, Somijas un Zviedrijas Pievienošanās akta 6. protokola I pielikumā.

II PIELIKUMS

To regionu un apgabalu saraksts, kas laikposmā no 2000. gada 1. janvāra līdz 2006. gada 31. decembrim saņem atbalstu saskaņā ar struktūrfondu 1. mērķi

Dalībvalsts	Pārejas atbalsts no 2000. gada 1. janvāra līdz	
	2005. gada 31. decembrim ⁽¹⁾	2006. gada 31. decembrim
Beļģija	<i>Arrondissement d'Ath</i>, izņemot <i>Bernissart</i> komūnu <i>Arrondissement de Charleroi</i>, izņemot šādas komūnas: <i>Chapelle-lez-Herlaimont</i> <i>Charleroi</i> (izņemot agrāko <i>Mont-sur-Marchienne</i> komūnu) <i>Châtelet</i> <i>Courcelles</i> <i>Farciennes</i> <i>Fontaine-l'Évêque</i> <i>Manage</i> <i>Arrondissement de Mons</i>, izņemot šādas komūnas: <i>Boussu</i> <i>Dour</i> <i>Frameries</i> <i>Hensies</i> <i>Mons</i> (izņemot <i>Jemappes</i>, <i>Fleny</i> un <i>Cuesnes</i> komūnas) <i>Quaregnon</i> <i>Quiévrain</i> <i>Colfontaine</i> <i>Arrondissement de Mouscron</i> <i>Arrondissement de Soignies</i>, izņemot <i>La Louvière</i> komūnu (nēsājot bijušo <i>Boussoit</i> komūnu) <i>Arrondissement de Thuin</i>, izņemot šādas komūnas: <i>Anderlues</i> <i>Morlanwelz</i> <i>Arrondissement de Tournai</i>	<i>Arrondissement d'Ath</i>, tikai <i>Bernissart</i> komūna <i>Arrondissement de Charleroi</i>, tikai šādas komūnas: <i>Chapelle-lez-Herlaimont</i> <i>Charleroi</i> (izņemot agrāko <i>Mont-sur-Marchienne</i> komūnu) <i>Châtelet</i> <i>Courcelles</i> <i>Farciennes</i> <i>Fontaine-l'Évêque</i> <i>Manage</i> <i>Arrondissement de Mons</i>, tikai šādas komūnas: <i>Boussu</i> <i>Dour</i> <i>Frameries</i> <i>Hensies</i> <i>Mons</i> (izņemot <i>Jemappes</i>, <i>Fleny</i> un <i>Cuesnes</i> komūnas) <i>Quaregnon</i> <i>Quiévrain</i> <i>Colfontaine</i> <i>Arrondissement de Soignies</i>, tikai <i>La Louvière</i> komūna (izņemot bijušo <i>Boussoit</i> komūnu) <i>Arrondissement de Thuin</i>, tikai šādas komūnas: <i>Anderlues</i> <i>Morlanwelz</i>
Dānija		
Vācija	<i>Kreis Berlin-Ost, Stadt</i>	
Grieķija		
Spānija		<i>Comunidad Autonoma Cantabria</i>

⁽¹⁾ Šajā kolonnā uzskaitītie apgabali turpinās saņemt palīdzību no Eiropas Sociālā fonda, Zivsaimniecības virzības finansēšanas instrumenta un ELVGF Virzības nodaļas tikai 2006. gadā, izmantojot to pašu palīdzības formu.

Dalībvalsts	Pārejas atbalsts no 2000. gada 1. janvāra līdz	
	2005. gada 31. decembrim ⁽¹⁾	2006. gada 31. decembrim
Francija		Arrondissements d'Avesnes, de Douai et de Valenciennes <i>Région Corse</i>
Īrija	<i>Dublin, Mid-East, Mid-West, South-West</i>	<i>South-East</i>
Itālija		<i>Regione Molise</i>
Luksemburga		
Nīderlande	<i>Provincie Flevoland</i>	
Austrija		
Portugāle	<i>Lisboa e Vale de Tejo, izņemot Médio Tejo e Lezíria do Tejo</i>	<i>Médio Tejo e Lezíria do Tejo</i>
Somija		
Zviedrija		
Apvienotā Karaliste	<i>Highlands and Islands, izņemot Islands Northern Ireland</i>	<i>Islands (1995. gada NUTS III robežas)</i>

⁽¹⁾ Šajā kolonnā uzskaitītie apgabali turpinās saņemt palīdzību no Eiropas Sociālā fonda, Zivsaimniecības virzības finansēšanas instrumenta un ELVGF Virzības nodaļas tikai 2006. gadā, izmantojot to pašu palīdzības formu.